

РЪКОВОДСТВО ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ

БЕЗЖИЧНА

ЗВУКОВА КОЛОНА

Преди да използвате вашата система, прочетете внимателно настоящото ръководство и го запазете за бъдещи справки.

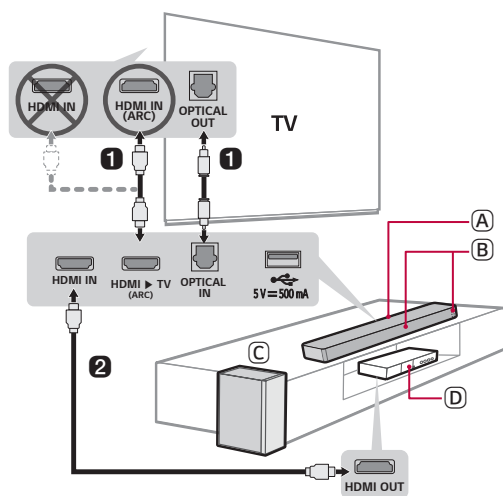
Модел

S40Q (S40Q, SPQ4-W)

Кратко ръководство за звукова колона

Монтиране и използване на продукта

- 1** Свържете звуковата колона към вашия телевизор чрез оптичен кабел или HDMI кабел.



- (A) Звукова колона
- (B) Приемник за дистанционно управление / LED индикатор за състоянието
- (C) Безжичен субуфер - Монтирайте го в близост до звуковата колона.
- (D) Външно устройство - (Blu-ray плейър, игрова конзола и др.)

- ② Ако използвате външно устройство (напр. Blu-ray плейър, игрова конзола и др.), свържете го към звуковата колона чрез HDMI кабел.
- ③ Свържете към захранването в следния ред: безжичен субуфер → звукова колона. След това включете звуковата колона. Когато връзката със саундбара се установи автоматично, LED индикаторът върху безжичния субуфер ще светне в зелен цвят. (→ Вижте „Свързване на продукта“ на стр. 6.)

④ Използване на продукта с вашия телевизор (→ Вижте „Свързване с оптичен кабел“, „Свързване с HDMI кабел“ на стр. 16, 19.)

- ① Натиснете бутона **Функция**  няколкократно, докато първият от трите LED индикатора горе светне в бяло.
- ② В настройките на вашия телевизор задайте изходния високоговорител на [HDMI ARC], [Оптичен], или [Външен високоговорител].

⑤ Свързване на продукта към вашия смартфон чрез Bluetooth (→ Вижте „Свързване чрез Bluetooth“ на стр. 24.)

- ① Докоснете бутона **Настройки**  на вашия смартфон и изберете  **Bluetooth**. Включете функцията **Bluetooth**. ( Изкл. >  Вкл.)
- ② Натиснете бутона **Bluetooth сдвояване** . След малко вторият от трите LED индикатора светва в синьо и мига.
- ③ Намерете и докоснете продукта на вашия смартфон. Продуктът се появява като „LG S40Q (XX)“.

⑥ Свързване с приложението LG Sound Bar (→ Вижте „Свързване със смартфон чрез приложението LG Sound Bar“ на стр. 27.)

- ① Намерете и инсталирайте **приложението LG Sound Bar** в Google Play или App Store от вашия смартфон.
- ② Можете да получите повече информация относно използването му, като изберете [Помощ] в [Настройки].

Ръчно свързване на звуковата колона към безжичния субуфер (→ Вижте „Ръчно свързване на безжичния субуфер“ на стр. 8.)

Ако виждате светодиод в червен цвят на предната част на безжичния субуфер, това означава, че звуковата колона не е свързана към високоговорителите. В този случай свържете ги в следния ред.

- ① Натиснете **Бутон вкл./изкл.**  върху звуковата колона, за да я изключите.
- ② Натиснете бутона **PAIRING** върху задната част на изключения безжичен субуфер. Проверете дали LED индикатор премигва в зелен цвят.
 - Ако все още виждате светодиод в червен цвят на предната част на безжичния субуфер, натиснете и задръжте отново бутона върху задната част на субуфера.
- ③ Натиснете **Бутон вкл./изкл.**  върху звуковата колона, за да я включите.
- ④ Когато връзката е установена, ще видите зелена светодиодна лампичка на предната част на безжичния субуфер.

Кратко ръководство за звукова колона

- 2 Монтиране и използване на продукта

Монтаж

- 6 Свързване на продукта

Преглед на продукта

- 9 Предна част
- 11 LED индикатор за състоянието
- 13 Задна част
- 14 Преглед на дистанционното управление

Свързване към телевизора

- 16 Свързване с оптичен кабел
- 18 Свързване с LG Sound Sync (безжично)
- 19 Свързване с HDMI кабел

Свързване към външно устройство

- 21 Свързване с HDMI кабел
- 23 Свързване с оптичен кабел

Използване на продукта като аудио система

- 24 Свързване чрез Bluetooth
- 27 Свързване със смартфон чрез приложението LG Sound Bar
- 28 Свързване към USB устройство за съхранение
- 30 Функция Гласова обратна връзка

Монтиране на продукта към стена

- 31 Проверка преди монтиране на стена
- 33 Монтиране на продукта към стена

Предпазни мерки за безопасност

- 35 Информация за безопасност и регулаторна информация

Преди да докладвате за неизправност на продукта

- 38 Отстраняване на неизправности

Приложение

- 41 Спецификации
- 43 Регистрирани търговски марки и лицензи
- 44 Работа с продукта

Монтаж

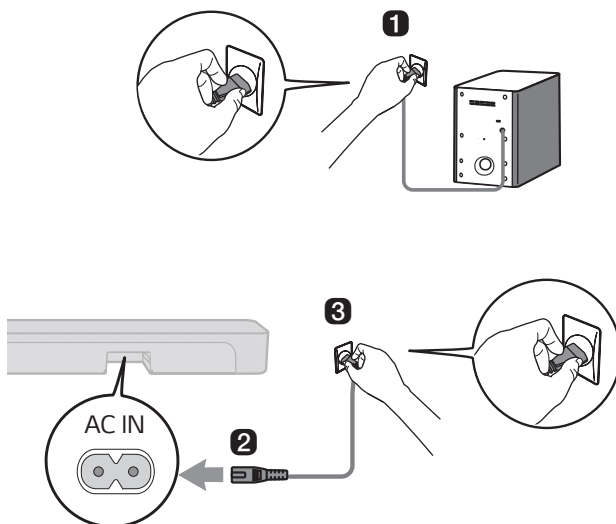
I Свързване на продукта

Можете да се насладите на по-богат звук, като свържете звуковата колона към безжичния суббуфер.

Автоматично свързване на безжичния суббуфер

След приключване на монтирането безжичният суббуфер автоматично ще бъде свързан към звуковата колона. Свържете звуковата колона към суббуфера в следния ред.

- 1 Включете захранващия кабел, свързан към безжичния суббуфер, в контакт.
- 2 Включете захранващия кабел към извода **AC IN** (променливотоков вход) от задната страна на продукта.
- 3 Включете захранващия кабел, свързан с продукта, в контакт. Ще видите, че светодиодът върху предната част на звуковата колона светва в червен цвят.
- 4 Натиснете **Бутон вкл./изкл.**  върху звуковата колона, за да я включите.



- 5 Когато връзката се установи автоматично, ще видите светодиода на предната част на безжичния суббуфер да светва в зелен цвят.

Проверка на връзката със светодиода на предната част на безжичния субуфер

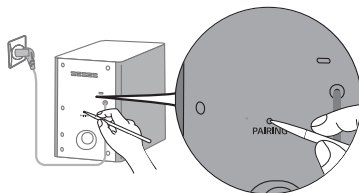
Можете да проверите състоянието на връзката, като погледнете светодиода на предната част на безжичния субуфер.

Цвят на светодиода	Състояние
Мигащ зелен цвят	В ход е свързване
Зелен	Успешно свързване
Червен	Лоша връзка или субуферът е в режим на готовност
Off	Захранващият кабел не е свързан

Ръчно свързване на безжичния субуфер

Ако виждате светодиод в червен цвят на предната част на безжичния субуфер, това означава, че звуковата колона не е свързана към високоговорителите. В този случай свържете ги в следния ред.

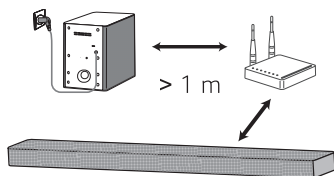
- 1 Натиснете **Бутон вкл./изкл.**  върху звуковата колона, за да я изключите.
- 2 Натиснете бутона **PAIRING** на задната част на безжичния субуфер. Проверете дали светодиодът на предната част на субуфера премигва в зелен цвят. Ако все още виждате червен светодиод върху безжичния субуфер, натиснете и задръжте отново бутона върху задната част на субуфера.



- 3 Натиснете **Бутон вкл./изкл.**  върху звуковата колона, за да я включите.
- 4 Когато връзката е установена, ще видите светодиода на предната част на безжичния субуфер да светва в зелен цвят.

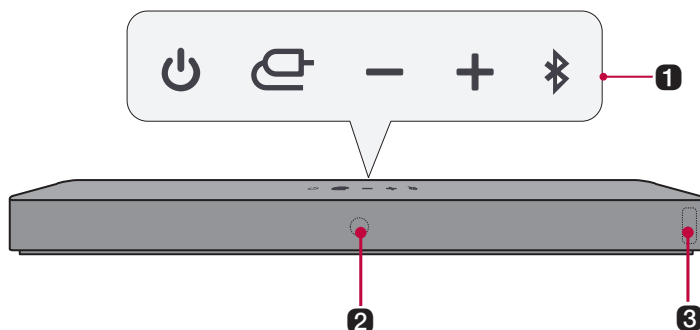
✓ Забележка

- Монтирайте звуковата колона възможно най-близо до безжичния субуфер. Колкото по-близо е разстоянието между звуковата колона и безжичния субуфер, толкова по-добро е качеството на звука.
- Моля, уверете се, че няма препятствия между звуковата колона и безжичния субуфер.
- За да предотвратите безжични смущения, поддържайте разстояние от поне 1 m между звуковата колона или безжичния субуфер и всякакви периферни устройства, които генерират силни електромагнитни вълни (напр. безжични рутери, микровълнови печки и др.).



Преглед на продукта

I Предна част



1 Бутон вкл./изкл.

Този бутон включва/изключва продукта.

Функция

Натиснете бутона няколко пъти, за да изберете желаната функция или входен режим.

- OPTICAL / HDMI ARC: Свързва продукта с телевизор, който поддържа оптичен кабел, ARC или LG Sound Sync.
- Bluetooth: Свързва продукта чрез **Bluetooth**.
- LG TV: Свързва продукта към телевизор, който поддържа LG Sound Sync (безжично).
- HDMI IN: Свързва продукта към HDMI входен порт.
- USB: Свързва продукта към USB устройство за съхранение.

Сила на звука

Регулира силата на звука на високоговорителя.

Bluetooth сдвояване

Този бутон ви позволява да сдвоите вашето **Bluetooth** устройство като например смартфон с този продукт за три минути. (→ Вижте „Свързване чрез Bluetooth“ на стр. 24.)

Този бутон ви позволява да сдвоите вашия телевизор LG с този продукт за три минути. (→ Вижте „Свързване с LG Sound Sync (безжично)“ на стр. 18.)

2 Приемник за дистанционно управление

Той получава безжични сигнали от дистанционното управление.

3 LED индикатор за състоянието (→ Вижте „LED индикатор за състоянието“ на стр. 11.)

- Опции като например входен режим и сила на звука светват.
 - Ако няма активен вход за 15 секунди, светодиодът за състоянието автоматично ще се затъмни. Когато натиснете бутона, светодиодът за състоянието ще светне отново.
-

✓ Забележка

- За да се намали консумацията на енергия, продуктът автоматично ще се изключи след 15 минути липса на входен сигнал от дадено външно устройство.
-

Как да деактивирате връзката(ите) с безжичната мрежа.

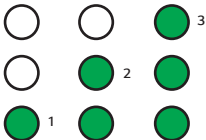
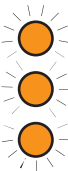
Задайте функцията за автоматично изключване с приложението и изключете продукта.

| LED индикатор за състоянието

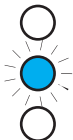
Включване / Режим на готовност

	
Включване	Режим на готовност
Примигващо червено	Червено

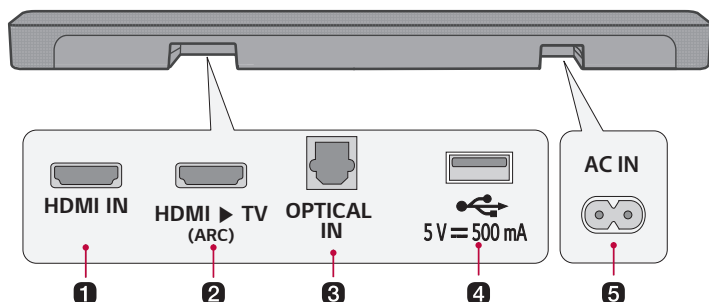
Сила на звука

	
Регулиране на силата на звука	Без звук
• Увеличаване на силата на звука: Светодиодните индикатори стават по-ярки и светват един по един. • Намалвяване на силата на звука: Светодиодните индикатори стават по-тъмни и се изключват един по един. • Силата на звука достига максимум, всички светодиоди премигват в червен цвят. • Силата на звука достига минимум, всички светодиоди се изключват. • Ако натиснете бутона Нагоре/Надолу, дори когато нивото е достигнало максимума или минимума, светодиодният индикатор на текущата функция ще премигва 3 пъти. • Цветът на светодиодния индикатор се променя в зависимост от силата на звука. • 1-33: Зелен • 34-66: Жълт • 67-99: Червен	Всички светодиоди премигват в оранжев цвят.

Функция

	
OPTICAL / HDMI ARC	HDMI IN
Бяло	Бяло
	
Bluetooth	Готовност за Bluetooth
Синьо	Примигващо синьо
	
LG TV	USB
Бяло	Зелено

Задна част



1 HDMI IN

Включете HDMI кабел, за да свържете външно устройство към продукта.

2 HDMI ► TV (ARC)

Включете HDMI кабел, за да свържете телевизора към продукта.

3 OPTICAL IN

Включете оптичен кабел, за да свържете телевизора към продукта.

4 USB порт

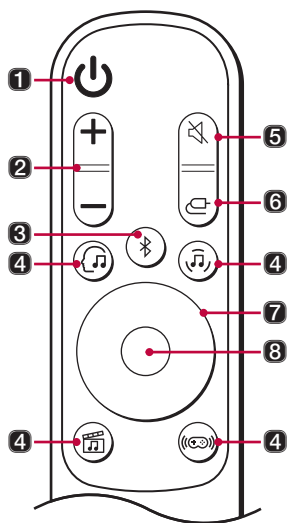
Включете USB устройство за съхранение, за да възпроизвеждате музика с продукта.

5 AC IN

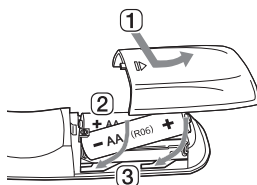
Включете захранващ кабел.

Преглед на дистанционното управление

Можете да използвате дистанционното управление за управление на всички функции на продукта, от включване/изключване на захранването до активиране на кинематографичен звук.



Смяна на батерията



Използвайте батерии AA 1,5V. Сменете двете батерии, като ги поставите в дистанционното управление в съответствие с посочените указания.

- ① Отворете капака на отделениято за батерии върху задната част на дистанционното управление.
- ② Поставете батериите по такъв начин, че краищата + и - да съответстват на маркировката.
- ③ Затворете капака на отделениято за батерии.

Ако смените батерията с неоригинална батерия, съществува риск от пожар или експлозия.

1 Бутон вкл./изкл.

Включва/изключва продукта.

2 Сила на звука

Регулира силата на звука

3 Bluetooth сдвояване

Този бутон ви позволява да сдвоите вашето **Bluetooth** устройство като например смартфон с този продукт за три минути. (→ Вижте „Свързване чрез Bluetooth“ на стр. 24.)

Този бутон ви позволява да сдвоите вашия телевизор LG с този продукт за три минути. (→ Вижте „Свързване с LG Sound Sync (безжично)“ на стр. 18.)

4 AI Sound Pro

Изкуственият интелект избира оптималните настройки на звука, които да отговарят на вашето съдържание.

Музика

Можете да се наслаждавате на оптимизиран звук.

Кино

Възпроизвеждайте съдържание с 3D звук, подобен на киносалон.

Игри

Оптимизиран звук за игра

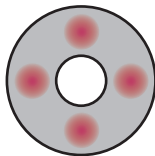
5 Изключване на звука

Този бутон изключва звука от продукта.

6 Функция

Натиснете бутона няколко пъти, за да изберете желания входен режим или функция.

7 Нагоре/Надолу/Наляво/Надясно



Нагоре/Надолу: Можете да натиснете бутона, за да регулирате нивото на вградения нискочестотен говорител.

Наляво/Надясно: Ако искате да възпроизведете предишна песен, натиснете бутона стрелка наляво. Ако искате да възпроизведете следваща песен, натиснете бутона стрелка надясно.

8 Възпроизвеждане/Пауза

Ако искате да възпроизведете или поставите на пауза дадена песен, натиснете този бутон.

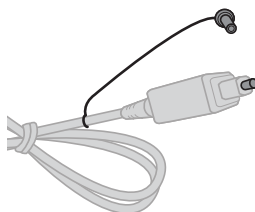
Свързване към телевизора

| Свързване с оптичен кабел

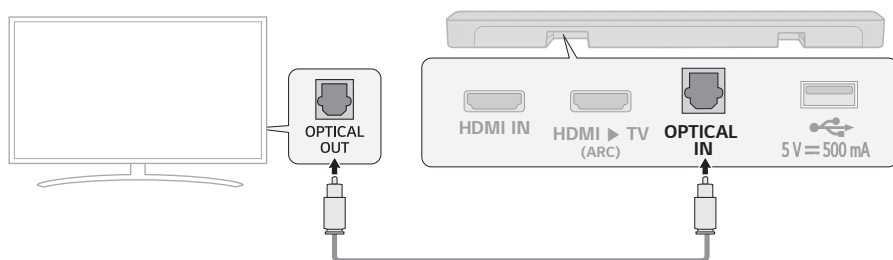
Предавайте аудио звука на вашия телевизор към продукта, като го свържете към телевизора с оптичен кабел. Можете да добавите разнообразни 3D ефекти към оригиналния аудио звук, за да запълните стаята с дълбок, богат звук.

Гледане на телевизия след свързване с оптичен кабел

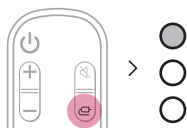
- 1 Ако цифровият кабелен извод има капак, първо отстранете капачиците от двата края.



- 2 С помощта на оптичен кабел свържете изводът **OPTICAL IN** на задната част на продукта към извода **Оптичен цифров изход (OPTICAL OUT)** на телевизора, както е показано на снимката.



- 3 Натиснете бутона **Функция**  неколкратно, докато първият от трите LED индикатора горе светне в бяло.



- 4 Натиснете бутона **Настройки** на дистанционното управление на телевизора, за да влезете в менюто [Високоговорител] и задайте изходния високоговорител на [Оптичен] или [Външен високоговорител]. Настройките и елементите от менюто могат да варират в зависимост от производителя на телевизора.

✓ Забележка

- Ако оптичният входен сигнал и ARC сигналът се опитват да се свържат едновременно, ARC сигналът ще има приоритет.

Когато използвате телевизор LG

Можете да регулирате силата на звука с дистанционното управление на телевизора LG, ако телевизорът е свързан към продукта с оптичен кабел. Можете да направите това само на телевизор, който поддържа функцията за синхронизиране на звука (Sound Sync) за телевизор LG. Проверете ръководството за потребителя на вашия телевизор, за да видите дали телевизорът ви се поддържа.

Функции, контролируеми с дистанционно управление за телевизор LG

Сила на звука, включване/изключване на звука

✓ Забележка

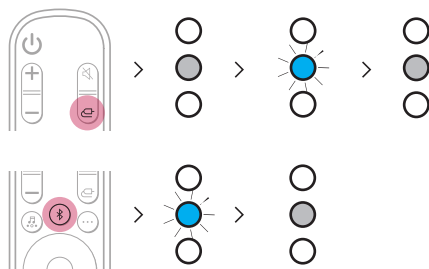
- Когато използвате продукта с дистанционно управление за телевизор LG, зададената на телевизора сила на звука и състоянието за включване/изключване на звука автоматично ще се приложат към продукта.
- Все още можете да използвате дистанционното управление на продукта, дори след като го свържете към телевизор LG.
- За да използвате LG Sound Sync, може да се наложи да промените настройката на звука на вашия телевизор. Настройката може да варира в зависимост от телевизора.

| Свързване с LG Sound Sync (безжично)

Можете да регулирате силата на звука с дистанционното управление на телевизора LG, ако телевизорът е свързан към продукта с LG Sound Sync (безжично). Разгледайте ръководството за потребителя на телевизора, за да видите дали вашият телевизор се поддържа.

Гледане на телевизия след безжично свързване

- 1 Натиснете бутона **Функция** (Ⓜ) неколнократно, докато вторият от трите LED индикатора светне в бяло. След малко ще се промени на синьо и ще премигне. Или Натиснете бутона **Bluetooth** (Ⓛ). След малко вторият LED индикатор светва в синьо и премигва.
- 2 Натиснете бутона **Настройки** на дистанционното управление на телевизора и влезте в менюто [Високоговорител], за да зададете изходния високоговорител на [LG Sound Sync (безжично)].
- 3 Когато продуктът е свързан с телевизора чрез **Bluetooth**, вторият от трите LED индикатора светва в бяло.



✓ Забележка

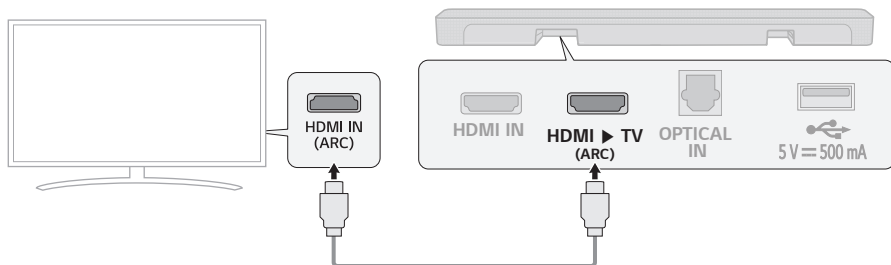
- При повторно свързване след първата връзка с LG Sound Sync, веднага светва като бяла LED лампа.
- Когато използвате продукта с дистанционно управление за телевизор LG, зададената на телевизора сила на звука и състоянието за включване/изключване на звука автоматично ще се приложат към продукта.
- Все още можете да използвате дистанционното управление на продукта, дори след като го свържете към телевизор LG.
- Ако изключите захранването на продукта с бутона за **захранване** (Ⓛ), LG Sound Sync (безжично) ще бъде прекъснато.
- В зависимост от телевизора, продуктът може да бъде свързан към телевизора LG, дори ако е свързан с функцията **Bluetooth**.

Свързване с HDMI кабел

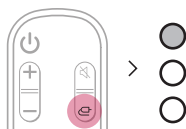
Можете да предавате аудио звук от телевизора към продукта, като свържете телевизора към продукта с HDMI кабел. Добавете разнообразни 3D ефекти към оригиналния аудио звук, за да запълните стаята с дълбок, богат звук.

Гледане на телевизия след свързване с HDMI кабел

- 1 С помощта на HDMI кабела свържете извода **HDMI ► TV (ARC)** върху задната част на продукта към извода **HDMI IN (ARC)** на телевизора, както е показано на снимката.



- 2 Натиснете бутона **Функция**  няколкократно, докато първият от трите LED индикатора горе светне в бяло.



- 3 Натиснете бутона **Настройки** на дистанционното управление на телевизора, за да влезете в менюто [Високоговорител] и задайте изходния високоговорител на [HDMI ARC]. Настройките и елементите от менюто могат да варират в зависимост от производителя на телевизора.

✓ Забележка

- Уверете се, че телевизорът ви поддържа функцията ARC, преди да натиснете бутона Настройка на дистанционното управление на телевизора и да включите ARC. За повече информация как да настроите функцията, вижте ръководството за потребителя на телевизора, тъй като може да се различава в зависимост от телевизора.
- Използвайте сертифициран кабел с логото HDMI.

SIMPLINK

- SIMPLINK се отнася до функцията HDMI-CEC, която ви позволява да използвате едно дистанционно управление за телевизор, за да управлявате лесно дадено аудио устройство или плейър, свързан към телевизор LG чрез HDMI.
 - Функции, контролируеми със съвместимо със SIMPLINK дистанционно управление за телевизор LG: Включване/изключване на захранването, контрол на силата на звука, включване/изключване на звука и др.
- За повече информация как да настроите SIMPLINK, вижте ръководството за потребителя на вашия телевизор LG.



✓ Забележка

- Функцията SIMPLINK може да не работи по правилен начин в зависимост от състоянието на продукта или други свързани устройства.
 - HDMI-CEC функции според производителя на телевизора: LG SIMPLINK, Sony BRAVIA Sync/Link, Philips EasyLink, Samsung Anynet+ и др.
-

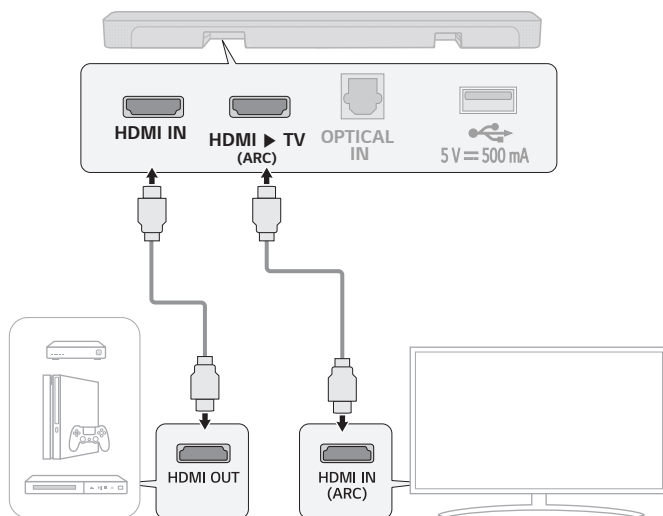
Свързване към външно устройство

| Свързване с HDMI кабел

Свържете телевизора и външното устройство (конзола за игри, DVD плейър и др.) с HDMI кабел и се насладете на дълбок и богат звук

Свързване на външно устройство чрез HDMI

- 1 Свържете външно устройство като например DVD или Blu-ray плейър. Следвайки инструкциите на снимката по-долу, свържете извода **HDMI OUT** на устройството към извода **HDMI IN** на задната част на продукта.
- 2 С помощта на HDMI кабела свържете извода **HDMI ► TV (ARC)** на задната част на продукта към извода **HDMI IN (ARC)** на телевизора.



- 3** Натиснете бутона **Функция**  неколкократно, докато третият от трите LED индикатора светне в бяло.



- 4** Когато външното устройство е свързано по правилен начин с продукта, можете да слушате звука на устройството.

✓ **Забележка**

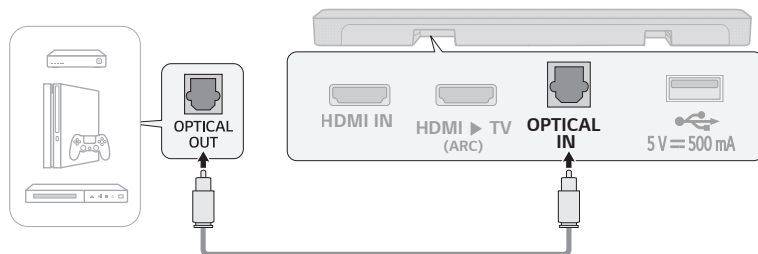
- Моля, проверете настройките за аудио изход в менюто Настройки на вашето външно устройство (напр. Blu-ray плейър или телевизор). Аудио изходът трябва да бъде зададен на [Без кодиране], [Закодиран звук], [Автоматично] или [Директно преминаване на сигнала]. За повече информация как да настроите изхода, вижте ръководството за потребителя на вашето външно устройство.
- Използвайте сертифициран кабел с логото HDMI.

Свързване с оптичен кабел

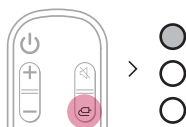
Свържете телевизора и външното устройство (конзола за игри, DVD плейър и др.) с оптичен кабел и се насладете на дълбок и богат звук

Свързване на външно устройство чрез оптичен кабел

- 1 Използвайте оптичния кабел, за да свържете извода **OPTICAL IN** върху задната част на продукта към извода **OPTICAL OUT** на вашето външно устройство (напр. телевизор, Blu-ray плейър), както е показано на снимката.



- 2 Натиснете бутона **Функция**  неколkokратно, докато първият от трите LED индикатора горе светне в бяло.



Използване на продукта като аудио система

| Свързване чрез Bluetooth

Можете да възпроизвеждате музикални файлове, съхранени на **Bluetooth** устройство, или да стартирате музикални приложения, за да се наслаждавате на музиката с този продукт.

Моля, първо проверете следното.

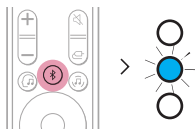
- **Bluetooth** устройствата, които трябва да бъдат свързани към продукта, трябва да отговарят на следните спецификации.
 - Технология Bluetooth 4.2
 - Кодек: SBC, AAC
- Стъпките за свързване на устройството към продукта могат да варират в зависимост от типа и модела на **Bluetooth** устройството. За повече информация как да свържете устройството, вижте ръководството за потребителя на вашето външно устройство.

Изберете [**Bluetooth**] от менюто **Настройки** на вашия смартфон.

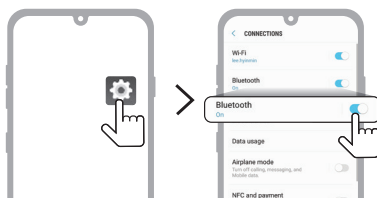
Елементите от менюто Настройки могат да варират в зависимост от производителя и модела на вашия смартфон.

1 Включете продукта.

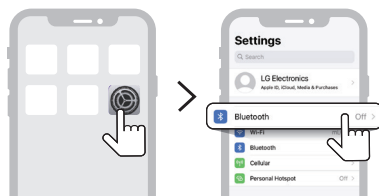
2 Натиснете бутона **Bluetooth** . Вторият от трите LED индикатора премигва в синьо.



3 Докоснете бутона **Настройки**  /  на вашия смартфон и изберете  **Bluetooth**.



(Телефон с Android)

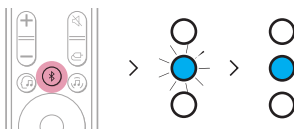


(iPhone)

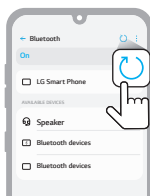
- 4 Включете функцията **Bluetooth**. (☐ Изкл. > ☒ Вкл.)
- 5 Ще видите списък на устройствата с възможност за свързване на вашия смартфон. Намерете и докоснете „LG S40Q (XX)“.



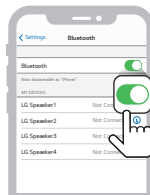
- 6 Когато продуктът е свързан със смартфона чрез **Bluetooth**, синият LED индикатор спира да премигва.



- 7 Ако не можете да намерите продукта „LG S40Q (XX)“, докоснете бутона **Обнови**  в горния десен ъгъл на екрана на смартфона с Android или изключете **Bluetooth** и го включете отново на телефон с iPhone.

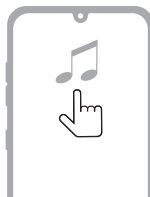


(Телефон с Android)



(iPhone)

-
- 8** Стартирайте приложение за музика и слушайте музика на смартфона.



✓ Забележка

- Колкото по-близо е **Bluetooth** устройството до продукта, толкова по-добра е вашата връзка.
 - Ако сте натиснали бутона **Bluetooth** **сдвояване**  на продукта и сте избрали опцията **Bluetooth**, но не можете да се свържете с **Bluetooth** устройството, синият LED индикатор премигва в продължение на 3 минути. Проверете състоянието на **Bluetooth** устройството.
 - Когато използвате **Bluetooth**, трябва да регулирате силата на звука до подходящо ниво.
 - XX представляват последните 2 цифри от MAC адреса на продукта. Например, ако MAC адресът е 9C:02:98:4A:F7:08, той ще се визуализира като „LG S40Q (08)“.
-

Свързване със смартфон чрез приложението LG Sound Bar

Моля, използвайте **приложението LG Sound Bar**, за да стартирате удобно различни функции на продукта.

Моля, първо проверете следното.

- **Приложението LG Sound Bar** се предлага във версиите, изброени по-долу.
 - ОС Android™: Версия 6.0 или по-нова
 - ОС iOS: Версия 12 или по-нова
 - Минималните поддържани версии за всяка операционна система могат да се променят по-късно.

Инсталиране на приложението

Инсталирайте **приложението LG Sound Bar** на вашия смартфон. За да инсталирате **приложението LG Sound Bar**, можете да сканирате QR кода с приложение за сканиране на QR кодове или да го изтеглите от Google Play или App Store.

Изтегляне с QR код

- ❶ Сканирайте QR кода по-долу с приложение за сканиране на QR кодове.
- ❷ Ще бъдете насочени към страница, от която можете да изтеглите **приложението LG Sound Bar**. Докоснете приложението, за да го инсталирате.



(телефон с ОС Android)



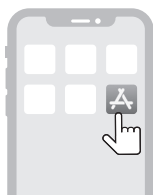
(ОС iPhone)

Изтегляне от Google Play или App Store

Отидете в **Google Play** или **App Store** на вашия смартфон и потърсете **приложението LG Sound Bar**, за да го инсталирате.



(Телефон с Android™)



(iPhone)

✓ Забележка

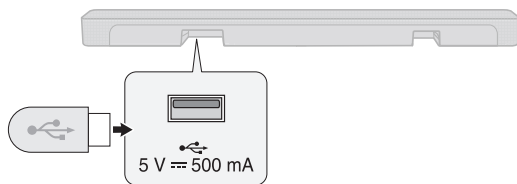
- Елементите от менюто настройки могат да варират в зависимост от производителя на смартфона и операционната система.
 - Google, Android и Google Play са търговски марки на Google LLC.
-

| Свързване към USB устройство за съхранение

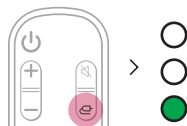
Насладете се на висококачествен звук, като свържете USB устройство за съхранение, съдържащо музикални файлове, към продукта.

Свързване на продукта към USB устройство за съхранение

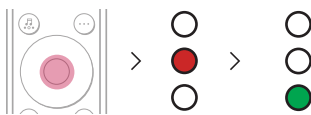
-
- 1 Включете USB устройството за съхранение в **USB** порта на задната част на продукта.
 - Продуктът не може да възпроизвежда от всякакви устройства, свързани чрез хъб за USB устройство за съхранение или кабел за USB устройство за съхранение.
 - Продуктът не може да бъде свързан с каквото и да е USB устройство за съхранение, MP3 плейър тип USB или четец на карти, които изискват инсталиране на отделно устройство.



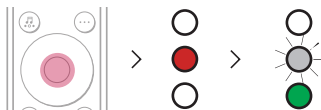
- 2 Натиснете бутона **Функция**  неколкократно, докато третият от трите LED индикатора светне в зелено.



- 3 Натиснете бутона **Възпроизвеждане/Пауза**  на дистанционното управление, за да се насладите на музиката.



Възпроизвеждане



Пауза

✓ Забележка

- Препоръчително е да закупите отделен USB преходник-удължител, за да улесните включването и изваждането на USB устройства за съхранение.
- Закупете USB преходник-удължител с удължителен кабел USB 2.0.
- USB устройствата с голям обем на съхранение могат да отнемат няколко минути, за да навигират през файловете.
- LG Electronics не носи отговорност за каквато и да е загуба на данни. Моля, винаги архивирайте данните на вашето USB устройство за съхранение, за да сведете до минимум щетите, причинени от загуба на данни.
- Поддържат се само формати FAT16/FAT32/NTFS. Форматът exFAT не се поддържа.

Поддържани USB устройства за съхранение

- MP3 плейър
- MP3 плейър флаш устройство
- USB флаш устройство
- USB 2.0

Този продукт може да не разпознае някои USB устройства за съхранение.

Спецификации на файлове за възпроизвеждане

Разширение на файла	Честота на дискретизация / Побитова скорост
MP3	32 kHz - 48 kHz / 8 kbps - 320 kbps
WMA	32 kHz - 48 kHz / 56 kbps - 320 kbps
OGG	32 kHz - 48 kHz / 64 kbps - 320 kbps

Разширение на файла	Честота на дискретизация
FLAC (16 бита/24 бита)	32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz, 88,2 kHz, 96 kHz, 176,4 kHz, 192 kHz
WAV (16 бита/24 бита)	32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz, 88,2 kHz, 96 kHz, 176,4 kHz, 192 kHz

- Брой файловете с възможност за възпроизвеждане: До макс. 2 000
- Максимален брой директории: До макс. 200
- Този продукт не може да възпроизвежда файлове, защитени с DRM (Управление на цифрови права).
- Този продукт не може да възпроизвежда видео файлове от USB устройство за съхранение.

! Функция Гласова обратна връзка

Когато изберете дадена функция или звук, текущото състояние на продукта се направлява чрез глас.

Можете да включите и изключите тази функция само с приложението.

Монтиране на продукта към стена

I Проверка преди монтиране на стена

Можете да монтирате този продукт на стена.

Когато поставяте продукта на стената, следвайте инструкциите по-долу.

Моля, първо проверете следното.

- Може да е трудно да свържете външни устройства и кабели след монтиране на стена. Първо свържете дадено външно устройство с правилния свързващ кабел към продукта, преди да го монтирате към стената.
- Моля, обърнете внимание на следното, когато монтирате продукта на стената. По време на процеса може да възникне повреда на продукта или телесно нараняване.
 - Не поставяйте предмети върху горната част на монтирания към стената продукт.
 - Закрепете продукта здраво към стената с помощта на фиксиращите винтове, така че да не падне.
 - Уверете се, че е извън обсега на деца. Издърпването или разклащането на монтирания продукт може да доведе до падането му.

Компоненти за монтиране на продукта

Звукова колона



Стенна скоба



Винтове за звуковата колона



Ръководство за монтаж на
стенната скоба



Продава се отделно

Винтове за скобата



Дюбели

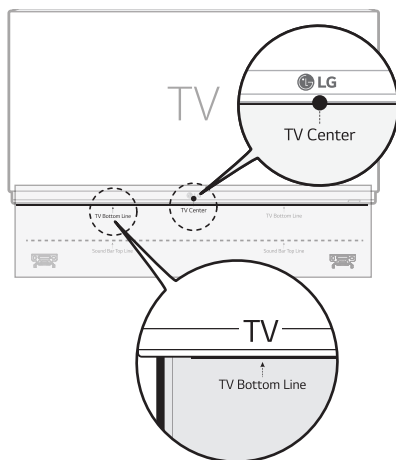


✓ Забележка

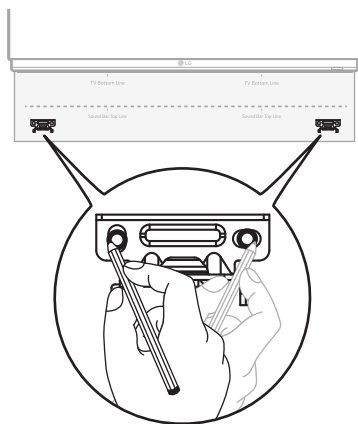
- За монтиране на продукта не се предоставят винтове и дюбели. За монтажа препоръчваме Hilti (HUD-1 6 x 30).
-

Монтиране на продукта към стена

- 1 Намерете водача за монтаж на стенната скоба в опаковката на продукта.
- 2 Подравнете „**TV Bottom Line**“ върху водача за монтаж на стенната скоба с долната част на телевизора и го закрепете към стената. Подравнете центъра на монтиралия на стената телевизор с частта, обозначена с „**TV Center**“ във водача за монтаж.

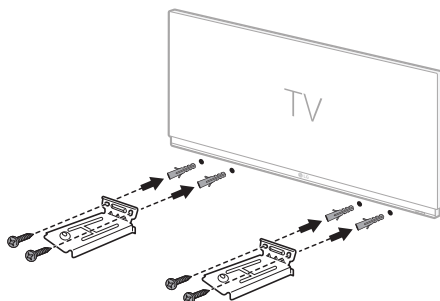


- 3 С химикал маркирайте отворите за винтове върху водача за монтаж, където ще бъдат закрепени стенните скоби.

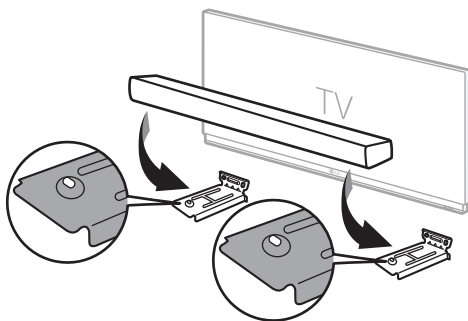


- 4 Пробийте отвори за винтове в маркираните позиции върху водача за монтаж.
- 5 Отстранете водача за монтаж на стенната скоба от стената.

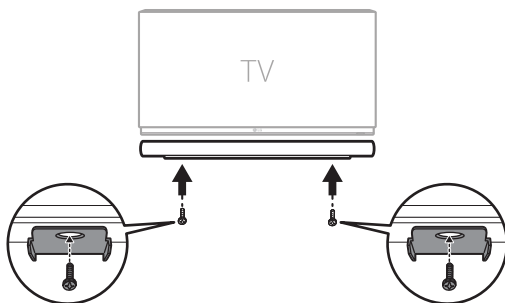
- 6** Закрепете здраво скобите към стената с помощта на дюбели и винтове.



- 7** Поставете продукта върху скобите. Позиционирайте продукта върху скобите, така че отворите за винтове върху долната част на продукта да се подравнят с отворите за винтове върху стенната скоба.



- 8** Закрепете здраво продукта към стенните скоби, като използвате предоставените винтове.



Предпазни мерки за безопасност

Информация за безопасност и регулаторна информация



ВНИМАНИЕ

РИСК ОТ ТОКОВ УДАР
ДА НЕ СЕ ОТВАРЯ



ВНИМАНИЕ: ЗА ДА СЕ НАМАЛИ ОПАСНОСТТА ОТ ТОКОВ УДАР, НЕ СВАЛЯЙТЕ КАПАКА (ИЛИ ЗАДНАТА ЧАСТ). ВЪТРЕ НЯМА ЧАСТИ, КОИТО ДА СЕ ОБСЛУЖВАТ ОТ ПОТРЕБИТЕЛЯ. ЗА ОБСЛУЖВАНЕ ТЪРСЕТЕ КВАЛИФИЦИРАН СЕРВИЗЕН ПЕРСОНАЛ.



Знакът „светкавица в равноностранен триъгълник“ има за цел да предупреди потребителя за наличието на неизолуирано опасно напрежение в затворената част на уреда, което може да е достатъчно силно, за да представлява риск от токов удар.



Знакът с удивителна в равноностранен триъгълник има за цел да предупреди потребителя за наличието на важни инструкции за работа и поддръжка (обслужване) в ръководството, съпровождащо уреда.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

- ЗА ДА НАМАЛИТЕ РИСКА ОТ ПОЖАР ИЛИ ТОКОВ УДАР, НЕ ИЗЛАГАЙТЕ ТОЗИ ПРОДУКТ НА ДЪЖД ИЛИ ВЛАГА.
- Не монтирайте този уред в затворено пространство, като например шкаф за книги или подобна мебел.

ВНИМАНИЕ:

- Не използвайте продукти под високо напрежение около този продукт (като например електрическа мухобойка). Този продукт може да се повреди поради токов удар.
- Върху апарата не трябва да се поставят източници на открит пламък, като например запалени свещи.
- Не закривайте вентилационните отвори. Монтирайте в съответствие с указанията на производителя. Процепите и отворите в корпуса са направени за вентилация и с цел да осигурят надеждна работа на продукта и да го предпазват от прегряване. Никога не закривайте отворите, поставяйки продукта върху легло, канапе, килим или друга подобна повърхност. Този продукт не трябва да се поставя във вградена инсталация като например шкаф за книги или книжен стелаж, освен ако не е осигурена подходяща вентилация или не са спазени указанията на производителя.

- Уредът не трябва да се излага на вода (капки или пръски) и върху него не трябва да се поставят предмети, пълни с течности, като например вази.
- За информация, свързана с безопасността, включително продуктова идентификация и характеристики на захранването, моля, вижте основния етикет в долната част или на другата повърхност на уреда.
- Внимавайте деца да не поставят ръцете си или други предмети във въздуховода на високоговорителя.
 - * въздуховод на високоговорителя: Отвор върху кутията на тонколоната за обогатен басов звук. (корпуса)

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ относно захранващия кабел

Захранващият щепсел е изключващото устройство. В случай на извънредна ситуация, захранващият щепсел трябва да остане на лесно достъпно място.

Проверете страницата със спецификации в настоящото ръководство за потребителя, за да бъдете сигурни, че сте изпълнили настоящите изисквания.

Не претоварвайте стенните контакти. Претоварените стенни контакти, разхлабените или повредените стенни контакти, удължителните кабели, кабелите с нарушена цялост или с повредена или напукана изолация на проводниците са опасни. Всяко от тези условия може да доведе до токов удар или пожар. Периодично проверявайте кабела на вашето устройство и ако външният му вид указва повреда или износване, изключете го от контакта, преустановете използването на устройството и подменете кабела с оригинална резервна част от оторизиран сервизен център.

Пазете захранващия кабел от вредни физически или механични въздействия, като например усукване, огъване, прищипване, затискане от врата или настъпване. Обръщайте особено внимание на щепселите, стенните контакти и мястото, където кабела излиза от уреда.

За модели, които използват адаптер

Използвайте само променливотоковия адаптер, доставен с това устройство. Не използвайте захранване от друго устройство или друг производител. Използването на всякакъв друг захранващ кабел или захранване може да причини повреда на уреда и да анулира гаранцията ви.

За модели, използващи батерия

Това устройство е снабдено с преносима батерия или акумулатор.

ВНИМАНИЕ: Ако смените батерията с неоригинална батерия, съществува риск от пожар или експлозия.

За модели, които използват вградена батерия

Не съхранявайте и не транспортирайте при налягане под 11,6 kPa и при надморска височина над 15 000 m.

- Подмяна на батерията с неправилен тип, който може да наруши защитата (например в случай на някои видове литиеви батерии);
- Изпускането на батерията в огън или гореща фурна или механичното ѝ смачкване или разрязване може да доведе до експлозия;
- Оставянето на батерията в среда с изключително висока температура може да доведе до експлозия или изтичане на запалима течност или газ; и
- батерия, подложена на изключително ниско налягане на въздуха, което може да доведе до експлозия или изтичане на запалима течност или газ.

Символи

~ : Променлив ток (AC).

— : Постоянен ток (DC).

⊞ : Това е оборудване от клас II.

⏻ : Състояние на електрозахранването в режим на готовност.

I : Захранването е включено.

⚡ : Опасно напрежение.

Преди да докладвате за неизправност на продукта

| Отстраняване на неизправности

Ако имате следните проблеми, докато използвате продукта, моля, извършете няколко проверки, тъй като те може да не представляват неизправности.

Общи грешки

Проблем	Решение
Продуктът не работи по правилен начин	Изключете захранващите кабели и всички външни устройства като например вашия телевизор, суббуфер или усилвател от продукта, след което ги включете отново.
Захранването не се включва	- Правилно ли е включен захранващият кабел в контакта? - Включете по правилен начин щепсела в контакта.
Няма звук	- Зададена ли е силата на звука на минимум? - Натиснете бутона за сила на звука   на дистанционното управление, за да увеличите силата на звука. - Ако използвате външно устройство, като например цифров приемник, преносимо устройство или Bluetooth устройство, регулирайте силата на звука на външното устройство. - Функцията за изключване на звука активирана ли е? - Ако всички светодиоди премигват в оранжев цвят, функцията за заглушаване е включена. Натиснете бутона Вкл./изкл. на звука , за да включите звука. - Избрана ли е правилната функция на продукта според свързаното външно устройство? - Натиснете бутона Функция , за да проверите дали сте избрали правилната функция.
Суббуферът не издава звук	- Продуктът свързан ли е по правилен начин към безжичния суббуфер? - Ако светодиодът върху предната част на безжичния суббуфер премигва в зелен цвят или свети в червен цвят, това означава, че не е свързан. Ако връзката е установена, ще се появи индикатор в зелен цвят. Свържете отново продукта към безжичния суббуфер. (→ Вижте „Свързване на продукта“ на стр. 6.)
Дистанционното управление не работи правилно	- Когато използвате дистанционното управление, насочете го към предната част на продукта. - Използвайте дистанционното управление в радиус от 7 метра от продукта. - Сменете батериите с нови, ако е необходимо.

LG Sound Sync не работи	• Проверете дали вашият LG телевизор поддържа LG Sound Sync. • Проверете дали телевизорът е свързан по правилен начин към продукта чрез оптичен кабел. - Натиснете бутона Настройки на дистанционното управление на телевизора, за да проверите дали функцията е включена в [LG Sound Sync].
Силата на звука на продукта е ниска	• Проверете следното и съответно променете настройките. - Стартирайте приложението LG Sound Bar, докоснете бутона Настройки  на първия екран и променете функцията [DRC] на [Изключено] в менюто [Sound Settings]. - Когато продуктът е свързан към телевизор, натиснете бутона Настройки на дистанционното управление на телевизора, изберете менюто [Високоговорител] и променете настройката [Цифров звуков изход] от [PCM] на [Автоматично] или [Закодиран звук]. - Ако продуктът е свързан към устройство за възпроизвеждане, като например DVD плейър или Blu-ray плейър, отворете менюто Настройки на свързаното устройство. Променете настройката [Цифров звуков изход] от [PCM] на [Директно преминаване на сигнала] или [Закодиран звук]. Задайте [DRC] на свързаното устройство на [Изкл.].
Продуктът не разпознава дадено USB устройство за съхранение	• Продуктът може да не поддържа файловия формат на USB устройството за съхранение. Форматирайте USB устройството за съхранение и го свържете отново. Когато форматирайте, вижте форматите за USB устройства за съхранение, поддържани от продукта, и изберете подходящ файлов формат. (→ Вижте „Свързване към USB устройство за съхранение“ на стр. 28.)
Дадено Bluetooth устройство не може да бъде вдвоено	• Натиснете бутона Настройки на Bluetooth устройството и проверете дали функцията Bluetooth е активирана. Ако функцията Bluetooth е активирана, изключете я, включете я и след това опитайте отново. • Премахнете всякакви препятствия между продукта и Bluetooth устройството. • Bluetooth вдвояването (връзката) може да не работи по правилен начин в зависимост от типа на Bluetooth устройството или околната среда.

Проблеми в безжичната връзка

Проблем	Решение
Има радиосмущения	• Инсталирайте продукта и безжичния субуфер възможно най-близо един до друг. • Не монтирайте продукта върху метални мебели. • Безжичната комуникация може да не работи по правилен начин в области със слаб сигнал.
Bluetooth връзката причинява неизправност или вдига шум	• Чувате ли шум или изпитвате ли неизправности при използване на Bluetooth? - Не позволявайте на никоя част от тялото ви да образува контакт с приемо-предавателя на Bluetooth устройството или продукта. - Не монтирайте Bluetooth устройството на стена или на уединено място. - Премахнете всякакви препятствия между продукта и Bluetooth устройството. - Монтирайте Bluetooth устройството в близост до продукта. • Когато Bluetooth устройството е твърде далеч от продукта, Bluetooth връзката може да бъде прекъсната или да възникнат неизправности. - Монтирайте Bluetooth устройството на 1 m разстояние от устройства, които използват същата честота като продукта, като например безжични рутери, медицинско оборудване и микровълнови печки.

Приложение

I Спецификации

Общи	
Необходима мощност	Виж главния етикет.
Консумация на електроенергия	Виж главния етикет.
	Режим на готовност в мрежа : 1,0 W
Размери (Ш x В x Д)	Приблизително 760,0 mm x 63,0 mm x 90,0 mm
Диапазон на работната температура	5 °C до 35 °C
Диапазон на работната влажност	5 % до 60 %
Захранване на шината (USB)	5 V  500 mA
Налична честота на дискретизация на звука на цифровия вход	32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz, 88,2 kHz, 96 kHz
Наличен формат на звука на цифровия вход	Dolby Audio™, PCM

Вход/изход	
OPTICAL IN	3,0 V (p-p), (извод за оптична аудио връзка) × 1
HDMI IN	19-пинов (Тип A, свързващ извод HDMI™) × 1
HDMI ► TV (ARC)	19-пинов (Тип A, свързващ извод HDMI™) × 1

Усилвател (RMS изход)	
Общо	300 W RMS
Предни високоговорители	50 W RMS×2 (импеданс: 6 Ω, общо хармонично изкривяване 10 %)
Субуфер	200 W RMS (импеданс: 3 Ω, общо хармонично изкривяване 10 %)

Безжичен субуфер	
Необходима мощност	Вижте основния етикет на безжичния субуфер.
Консумация на електроенергия	Вижте основния етикет на безжичния субуфер.
Тип	1-посочен 1 високоговорител
Импеданс	3 Ω
Номинална мощност	200 W RMS
Максимална мощност	400 W RMS
Размери (Ш x В x Д)	Прибл. 171,0 mm x 390,0 mm x 261,0 mm

- Дизайнът и спецификациите подлежат на промени без предизвестие.

| Регистрирани търговски марки и лицензи

Всички търговски марки и търговски наименования са собственост на съответните им собственици.



Dolby, Dolby Audio и символът двойно D са търговски марки на Dolby Laboratories Licensing Corporation. Произведено с лиценз от Dolby Laboratories. Поверителни непубликувани материали. Авторско право 2012-2021 г. Dolby Laboratories. Всички права запазени.



Текстовата търговска марка и логата **Bluetooth®** са регистрирани търговски марки, собственост на **Bluetooth SIG, Inc.**, и използването на тези марки от LG Electronics е под лицензионен режим.

Останалите търговски марки и търговски наименования са собственост на съответните им собственици.



Термините HDMI, Интерфейс за мултимедия с висока разделителна способност, Търговски облик HDMI и логотипите на HDMI са търговски или регистрирани марки на HDMI Licensing Administrator, Inc.



„Създадено за iPhone“ и „Създадено за iPod“ означават, че електронният аксесоар е проектиран да се свързва специално с iPhone или iPod, съответно и е сертифициран от разработчика, за да отговаря на стандартите за производителност на Apple. Apple не носи отговорност за работата на това устройство или за съответствието му със стандартите за безопасност и регулаторните стандарти. Моля, обърнете внимание, че използването на този аксесоар с iPhone или iPod може да повлияе на безжичната работа.



| Работа с продукта

Когато изпращате Продукта

Моля, запазете оригиналната картонена кутия и опаковъчни материали. Ако се наложи да транспортирате продукта, използвайте оригиналната фабрична опаковка, за да му осигурите максимална защита.

Поддържане на външните повърхности чисти

- Не използвайте летливи течности, като например спрей против насекоми, в близост до уреда.
- Избърсването с прилагане на силен натиск може да повреди повърхността.
- Не оставяйте гумени или пластмасови изделия в контакт с продукта за продължителен период от време.

Почистване на продукта

За да почистите продукта, използвайте мека, суха кърпа. Ако повърхностите са силно замърсени, използвайте мека кърпа, навлажнена с разтвор на слаб миещ препарат. Не използвайте силни разтворители, като алкохол, бензин или разреждател, тъй като те могат да повредят повърхността на продукта.

